



DZIESIĄTKA

Czasopismo Rady Dzielnic X

ISSN:20840276

Nr 2 (51)

www.dzielnica10.krakow.pl

czerwiec 2020

Rada Dzielnic X – lider inwestycyjny w Krakowie



foto. Mateusz Żuk

NOWA SZKOŁA NA KLINACH

„PROGNOZY SĄ OPTYMISTYCZNE” str. 8

Kalendarium	▶	2	Nowa szkoła na Klinach	▶	8
Wielka Akcja Krwiodawstwa	▶	3	Bezpieczne Kliny	▶	9
Wirus pokrzyżował plany	▶	4-5	Fort 52	▶	10-11
„Prawdziwie szczęśliwi...”	▶	6-7	Sięgając źródeł	▶	12

Głos

Przewodniczącego



Szanowni Państwo

Mury pną się do góry i to w rewelacyjnym tempie! Pomimo epidemii koronawirusa, budowa szkoły postępuje zgodnie z harmonogramem. Olbrzymi postęp prac nastąpił także w drugiej wielkiej inwestycji na naszym osiedlu - rewitalizacja Fortu 52 wkracza w ostatni etap. Konsekwentnie kontynuujemy budowę okolicznego Parku przy Forcie oraz modernizujemy Park Maćka i Doroty. Co szczególnie ważne, na dalsze prowadzenie wszystkich tych inwestycji są zapewnione pieniądze. Kilka lat temu, zaproponowałem pozostałym radnym z Klin wprowadzenie zasady kumulacji środków finansowych na realizację dużych zadań na naszym osiedlu. Dziś widać, że był to słuszny pomysł, skutkujący rozwojem osiedlowej infrastruktury. Równie ważna jest konsekwentna współpraca Rady Dzielnic X z władzami Krakowa - jej efektem są liczne, bardzo potrzebne inwestycje na Klinach finansowane z miejskiego budżetu.

Z poważaniem,
Maciej Nazimek
 przewodniczący Rady Dzielnic X.
maciejnazimek@op.pl
www.maciejnazimek.com

p.s. Wspaniałych wakacji wszystkim Państwu życzę!

Stopka
redakcyjna

KALENDARIUM

8 STYCZNIA – W okolicy osiedla przy ul. Jagodowej, które graniczy z Lasem Borkowskim, dzik zaatakował dwoje spacerowiczów. Na szczęście nikomu nic poważnego się nie stało, a zwierzę zostało schwytane i odtransportowane do lecznicy.

30 KWIETNIA – Szpital na Klinach rozpoczął współpracę z opiekunem kadry polskich skoczków narciarskich – dr. Aleksandrem Winiarskim. Lekarz specjalizuje się w endoskopowych operacjach kręgosłupa – odcinka lędźwiowego. Na swoim koncie doktor Winiarski ma ponad 700 wykonanych takich zabiegów.

1 MAJA – W ostatnim czasie, na południu Krakowa dochodziło do powtarzających się przestępczych sytuacji. Mieszkańcy zgłaszali, że ich rowery oraz hulajnogi zniknęły z piwnic, balkonów i klatek schodowych. Pod koniec kwietnia, zgłoszone zostało włamanie do jednej z komórek lokatorskich, znajdującej się w bloku w rejonie Góry Borkowskiej. 1 maja w godzinach porannych, policjanci z Komisariatu Policji VI w Krakowie udali się w rejony Góry Borkowskiej, gdzie według posiadanych informacji mogli pojawić się poszukiwani złodzieje. Tym razem mężczyźni zamiast otrzymania szybkiego przyływu gotówki zostali zatrzymani przez policjantów. Policja poinformowała, że wartość strat wyceniona została na kilka tysięcy złotych. Jednak dzięki szybkim działaniom kryminalnych, większość skradzionych przedmiotów udało się odzyskać. Mężczyźni usłyszeli zarzuty kradzieży oraz kradzieży z włamaniem, za co grozi im kara do 10 lat pozbawienia wolności.

15 MAJA – Tego dnia zakończył się III etap rewitalizacji Fortu nr 52 na Klinach. Więcej informacji na ten temat znajdą Państwo na stronach 10-11.



fot. Mateusz Żuk

„Dziesiątka”. Wyd. Rady Dzielnic X, ul. Inicjatywy Lokalnej 5, Kraków.
 Czasopismo Rady Dzielnic X.

Adres redakcji: ul. Inicjatywy Lokalnej 5, 30-499 Kraków,
 tel. 12 264 92 01, e-mail: rada@dzielnica10.krakow.pl,
www.dzielnica10.krakow.pl

Redaktor prowadzący: Julia Wrześniak,
 e-mail: julia.wrzesniak@op.pl
 Kraków, czerwiec 2020

Druk: Wydawnictwo-Drukarnia Ekodruk s.c.
 ul. Wielicka 250, 30-663 Kraków

ISSN:20840276, Nr 2 (51), Nakład 1000 egz. bezpłatnych.

Redakcja zastrzega sobie prawo do korekty i skracania nadesłanych tekstów oraz opatrywania ich własnymi tytułami. Nie odpowiadamy za treść zewnętrznych ogłoszeń.

WIELKA AKCJA

KRWIODAWSTWA W OPATKOWICACH

5 lipca w godzinach 9:00-13:00 przy ul. Dębskiego 6B, przy kościele pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego, będzie możliwość oddania krwi. Z roku na rok, krwiodawców jest coraz mniej, a krew jest potrzebna każdego dnia. Jest niczym lek, którego nie da się niczym innym zastąpić – tłumaczą organizatorzy..

Kto może oddać krew?

Osoba zgłaszająca się musi mieć się w przedziale wiekowym 18 - 65 lat. Przychodząc do punktu, każdy powinien posiadać ze sobą dokument potwierdzający tożsamość oraz przygotowany na kartce numer PESEL. Każdy chętny, na miejsce poboru krwi, powinien przyjść na czczo lub po spożyciu lekkostrawnego i niskokalorycznego posiłku. Zaleca się, aby na 24 godziny przed oddaniem krwi, wypić 1,5 litra płynów.

Każda osoba, która odda krew, otrzyma posiłek regeneracyjny oraz zwolnienie z pracy w tym dniu.

Pomysłodawcą akcji jest mieszkaniec Opatkowic i honorowy dawca krwi - pan Daniel Gacek, który apeluje do wszystkich zainteresowanych:

Prosimy, by osoby mające objawy chorobowe wstrzymały się z oddawaniem krwi. Dodatkowo informujemy wszystkich, że przed oddaniem krwi, każda osoba będzie miała mierzoną temperaturę oraz poproszona zostanie o wypełnienie ankiety, dotyczącej ewentualnego pobytu za granicą oraz stanu swojego zdrowia. Prosimy o założenie maseczek!

Patronat nad tym wydarzeniem objął radny wschodnich Opatkowic, pan Konrad Kaczmarczyk.

Niezmiernie cieszę się, że także i z inicjatywy mieszkańców dochodzi do takich wydarzeń w naszym osiedlu. Rada Dzielnicy X zawsze będzie wspierała tak szczytne cele. Zapraszam wszystkich chętnych mieszkańców, którym ludzkie życie nie jest obojętne, aby poprzez oddanie krwi obdarowali potrzebujących – zachęca radny.

Wszystkie szczegółowe informacje na temat tego wydarzenia, mogą Państwo znaleźć na facebookowym wydarzeniu: **Wielka Akcja Krwiodawstwa w Opatkowicach.**

Tak

to widzę...



Kraków w czasach zarazy

Wszystkich nas dotknęła epidemia koronawirusa. Jedni stracili źródła dochodów, pracę, perspektywy, wszyscy zostali poddani koniecznym dla bezpieczeństwa rygorom ograniczenia poruszania się. Po 3 miesiącach możemy podsumować wstępnie ten czas. Samorząd Krakowski jako priorytet przyjął ochronę i maksymalne wsparcie dla przedsiębiorców. Stąd program PAUZA i pomoc przedsiębiorcom przez obniżanie czynszów w komunalnych lokalach użytkowych, przesuwanie lub umarzanie opłat podatków, obniżanie kosztów działalności lokali gastronomicznych, handlowych i usługowych. To mikropożyczki dla mikro przedsiębiorców i dofinansowanie do wynagrodzenia miejsc pracy ze środków funduszy państwowych, ale przekazywane przez samorząd. To program KULTURA ODPORNA, dająca wsparcie dla twórców i przedsiębiorców kultury. To pomoc instytucjom służby zdrowia, finansowa i organizacyjna. To działania promocyjne, pokazujące Kraków jako miasto gotowe do przyjęcia turystów i przedsiębiorców.

Wg obiektywnych badań to właśnie samorządy są najlepiej oceniane jako radzące sobie z działaniami antywirusowymi, i w zakresie działań gospodarczych, i w zakresie działań społecznych. Dziś Kraków, krakowski samorząd stanął na pierwszej linii obrony mieszkańców i przedsiębiorców przed negatywnymi skutkami epidemii. Niestety, nie wiemy jakie pełne konsekwencje przyniesie pandemia. Nie wiemy, ile będzie mniej podatków i w ogóle dochodów. Nie wiemy o ile wzrosną wydatki. Wiemy, że wspólnie osiągniemy maksymalne efekty. I wspólnie będziemy chronić krakowską wspólnotę mieszkańców przed najgorszymi problemami. Wspólnie jako Stołeczno-Królewskie Miasto Kraków wyjdziemy z tego kryzysu.

Z poważaniem,
Bogusław Kośmider
Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa
boguslaw.kosmider@gmail.com
www.kosmider.krakow.pl



KAŻDA KROPLA MA ZNACZENIE

**WIELKA AKCJA
KRWIODAWSTWA
W OPATKOWICACH**

Ulica Dębskiego 6B, przy parafii pw. św. Maksymiliana Kolbego,
Kraków

5 LIPCA 2020 ROKU 9:00-13:00

WIRUS

POKRZYŻOWAŁ PLANY...

W związku z pandemią koronawirusa, nadal obowiązuje zakaz organizacji większych imprez. W trosce o dobro nas wszystkich, wydarzenia w Dzielnicy X, które były zaplanowane na najbliższy czas, **ZOSTAJĄ ODWOŁANE**.

Piknik Kliny dla Rodziny

Impreza, która miała odbyć się 6 czerwca 2020 roku została odwołana. Zgodnie z decyzją Urzędu m. Krakowa nie ma możliwości przeniesienia tego wydarzenia na inny, na przykład wczesnojesienny termin. Organizatorami corocznego pikniku są: Rada Dzielnicy X, Centrum Kultury Podgórze - Klub Kliny oraz Parafia pw. św. Rafała Kalinowskiego na Klinach.

Koniec maja dla naszej parafii jest wyjątkowym miesiącem. 29 maja 2009 roku ks. kardynał Stanisław Dziwisz konsekrował nasz nowy kościół. Niejako z tej okazji, na początku czerwca spotykaliśmy się z naszymi parafianami na wspólnym festynie, w którym każdego roku uczestniczy blisko 1000 osób. Zawsze było to radosne spotkanie, podczas którego na przybyłych gości czekały różnego rodzaju występy artystyczne, licytacje, a dodatkowo każdy mógł skosztować pysznych kiełbasek z grilla. W tym roku z przykrością musieliśmy podjąć decyzję o odwołaniu tego wydarzenia – tłumaczy ks. Jan Jarco, proboszcz parafii.

Piknik Kliny dla Rodziny na stałe wpisał się już w letni kalendarz imprez organizowanych przez Klub Kliny, filię Centrum Kultury Podgórze. Podobnie jak mieszkańcy liczyliśmy, że i w tym roku będziemy się wspólnie bawić w plenerze. Niestety epidemia koronawirusa pokrzyżowała nam plany. W trosce o bezpieczeństwo wszystkich uczestników, artystów i gości, a także zgodnie z wytycznymi władz państwowych i miejskich oraz służb sanitarnych, impreza została odwołana. Nie tracimy jednak zapału. Liczymy, że nowy rok będzie dla nas wszystkich szczęśliwszy i wspólne piknikowanie w 2021, po niespodziewanej przerwie, będzie cieszyć podwójnie – mówi Anna Grabowska, Dyrektor Centrum Kultury Podgórze.



VII Otwarte Mistrzostwa Dzielnicy w Szachach

Niepewny jest również los wydarzenia, które po raz siódmy zaplanowane zostało dla miłośników szachów. Pierwotnie zawody miały odbyć się 21 marca, jednak z powodu pojawienia się koronawirusa, impreza została tymczasowo odwołana. Podobna sytuacja dotyczy zaplanowanych na jesień kolejnych Mistrzostw Dzielnicy X w Tenisie Stołowym – ich los zależy od sytuacji epidemicznej w kraju i ogólnych decyzji, dotyczących organizacji tego rodzaju imprez.

Jak informują organizatorzy - na tę chwilę nie zapadły żadne ostateczne decyzje w tym temacie. Mamy ogromną nadzieję, że jeszcze w tym roku, sytuacja w kraju będzie na tyle stabilna, że umożliwi nam to zorganizowanie tych wydarzeń.

Międzyszkolna Liga Piłki Siatkowej Dziewcząt Dzielnicy X

Niestety pandemia koronawirusa pokrzyżowała również plany młodym siatkarkom, które po raz drugi brały już udział w siatkarskiej lidze. Dziewczętom udało się rozegrać wszystkie mecze w rundzie jesiennej, która zakończyła się 23 stycznia 2020 roku.

W związku z pandemią wirusa SARS-CoV-2, a tym samym wstrzymaniem szkolnych zawodów sportowych oraz zamknięciem szkół, w ramach Międzyszkolnej Ligi Piłki Siatkowej Dziewcząt Dzielnicy X rozegrana została tylko runda jesienna. Udział w rozgrywkach wzięły wszystkie szkoły z naszej Dzielnicy, które jak zawsze zmierzyły się w dwóch kategoriach klasowych - młodszej (klasy V-VI) i starszej (klasy VII-VIII) – tłumaczy pani Joanna Nowicka - nauczycielka WF-u SP 97 i organizatorka Ligi.

Mimo wszystko wuefistka zapewnia, że jeśli tylko sytuacja w kraju na to pozwoli, to od nowego roku szkolnego 2020/2021 rozpocznie się trzecia już edycja rozgrywek Ligi Piłki Siatkowej Dziewcząt Dzielnicy X.



fot. Pani Agata Regiewicz SP 134

Tymczasem przedstawiamy Państwu klasyfikację generalną po zakończonej rundzie jesiennej:

kategoria młodsza - klasy V-VI

- I miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 97
- II miejsce** - Szkoła Podstawowa „Rajska Szkoła”
- III miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 134
- IV miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 43
- V miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 135

kategoria starsza - klasy VII-VIII

- I miejsce** - Szkoła Podstawowa „Rajska Szkoła”
- II miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 97
- III miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 43
- IV miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 134
- V miejsce** - Szkoła Podstawowa nr 135

Tytuł najlepszej zagrywającej oraz najlepszej zawodniczki Ligi 2019/2020 otrzymała **MAHO IDJABE ISABEL** z „Rajskiej Szkoły”.

Tytuł najlepszej zagrywającej otrzymała **MARTYNA WILK** z „Rajskiej Szkoły”. Na miano najlepszej zawodniczki Ligi 2019/2020 zastąpiła **MAŁGORZATA NAZIMEK** z SP 97.



fot. Mateusz Żuk

„PRAWDZIWIE SZCZĘŚLIWI BĘDZIEMY W NIEBIE”

Od 1 lipca 2006 roku funkcję proboszcza w kościele pw. św. Rafała Kalinowskiego na Klinach sprawuje ks. Jan Jarco, który po upływie czternastu lat podsumowuje, jak zmieniły się losy parafii i jak kościół radzi sobie w trudnych czasach pandemii koronawirusa. W minionym roku w parafii zaszło kilka znaczących zmian, o których warto wiedzieć.

Początki były niełatwe...

Jeśli chcemy mówić o początkach parafii, musimy zacząć od czasów, kiedy wierni gromadzili się w kaplicy wzniesionej na placu budowy kościoła parafialnego. Przez blisko 10 lat, w niewielkiej kaplicy, parafianie przeżywali wszystkie Eucharystie. W noc Bożego Narodzenia 2010 roku, w prowizorycznych warunkach - bowiem surowe mury kościoła nie miały jeszcze okien ani drzwi - w nowej świątyni została odprawiona pierwsza msza święta.

Kiedy w 2006 roku trafiłem do tej parafii, usłyszałem od wielu osób, że w tym miejscu niemożliwe jest wybudowanie kościoła. Zacząłem więc zastanawiać się, co jest główną przeszkodą. Okazało się, że były dwie znaczące trudności - problemy administracyjne i finansowe. Z czasem udało nam się te wszystkie przeciwności pokonać - wspomina ks. Jarco.

Od 2 lutego 2013 roku wszystkie nabożeństwa i sakramenty na stałe udzielane są już w nowym kościele.



fot. Mateusz Żuk

fot. Mateusz Żuk



Dźwięk organów i barwy witraży

W listopadzie 2019 roku miało miejsce poświęcenie organów, które sprowadzone zostały z Niemiec. Warto zaznaczyć, że nowy kościelny nabytek składa się aż z 1300 piszczałek. W minionym roku, w oknach kościoła pojawiło się również kilkanaście nowych witraży, które zostały zaprojektowane specjalnie dla parafii na Klinach. Ich wykonawcą jest ksiądz Tadeusz Żurawski, salezjanin z Łodzi, który od ponad 50 lat tworzy prawdziwe dzieła sztuki, zdobiące nie tylko świątynie. Kilka lat temu, przed kanonizacją Jana Pawła II robiłem witraż z jego podobizną, a na dole umieściłem napis „św. Jan Paweł II”. Będąc w pracowni, pewnego dnia odwiedził mnie dziennikarz jednej z gazet i z oburzeniem zapytał, dlaczego zamieściłem taki podpis, skoro papież Polak nie jest jeszcze świętym. Odpowiedziałem mu z przekonaniem, że jeśli nie dodam

słowa „święty”, to za niedługi czas będę musiał to poprawiać, a to bardzo kosztowna i czasochłonna praca. Dziennikarz doniósł na mnie do kurii, gdzie spotkawszy się z biskupem, wytłumaczyli mu moje postępowanie tak: Bardzo dobrze zrobił. Głos ludu jest głosem Boga. Napis na tym witrażu do dnia dzisiejszego przypomina mi zawołanie „SANTO SUBITO!” z Placu św. Piotra w Rzymie – opowiada salezjanin.

W wyniku głosowania w 2018 roku, parafianie wybrali 10 postaci polskich świętych do umieszczenia na witrażach kościoła. Kościelne okna ubarwiły sylwetki św. Jadwigi Królowej, św. Jana Pawła II, św. Stanisława Bpa, św. Andrzeja Boboli, św. Maksymiliana Kolbe, św. Faustyny Kowalskiej, św. Kingi, św. Brata Alberta, św. Stanisława Kostki oraz św. Urszuli Ledóchowskiej. Dodatkowo, w kościele pojawiły się dwa boczne okrągłe witraże, które przedstawiają biblijne sceny stworzenia świata i sądu ostatecznego oraz 4 witraże w oknach północnych, na których przedstawione zostały wizerunki czterech Ewangelistów.

Do jednych z najbardziej wyjątkowych wspomnień zaliczam tworzenie witraży do parafii na Klinach. Pani Joanna Walendzik-Stefańska, która zaprojektowała te witraże, dojeżdżała z Warszawy do mojej pracowni w Łodzi, gdzie zawsze pieczołowicie malowała każde szkło specjalnymi farbami, przed wypaleniem ich w temperaturze 520 stopni Celsjusza. Podczas pracy w krakowskiej parafii zachwyła mnie osoba ks. Jarco, który zawsze z ogromną życzliwością gościł nas u siebie. Pamiętam, że sam pomagał nam montować witraże, wspinając się po rusztowaniach – wspomina ks. Żurawski.

Nadszedł trudny czas

Czasy pandemii koronawirusa były i nadal są bardzo trudnym doświadczeniem również dla wspólnoty kościoła. Wśród kapłanów i ludzi wiary często słyszy się stwierdzenie, że nowa sytuacja na świecie niesie ze sobą czas głębokiego oczyszczenia i nawrócenia.

W tym czasie, najgorszą kwestią, która dotknęła wszystkie kościoły, był brak wiernych. Wszyscy uświadomiliśmy sobie, jak bardzo potrzebujemy siebie nawzajem. Dla mnie jako kapłana, był to wyjątkowo smutny czas. Najbardziej boli mnie to, że w tym wszystkim opanował nas lęk, a ludzie zostali dotknięci poważną przeszkodą w praktykowaniu codziennej wiary – tłumaczy ks. Proboszcz.

Mimo lepszych i gorszych czasów, łatwiejszych i trudniejszych chwil, ksiądz Jarco przyznaje, że dobrze czuje się w swojej parafii - i jak sam zaznacza - zbudowanie trwałej wspólnoty parafialnej jest bardzo trudnym i długotrwałym procesem.

Nie jestem szczęśliwy. Prawdziwie szczęśliwi będziemy w niebie. Jak mawiają starożytni - nikt ze śmiertelnych nie może nazywać siebie szczęśliwym, ale jestem zadowolony. Zadowolony, że to dzieło, które początkowo wydawało się niemożliwe do zrealizowania, stało się jednak faktem - z pokorą podsumowuje ks. Jan Jarco.



fot. Mateusz Żuk



fot. Mateusz Żuk

fot. Mateusz Żuk

NOWA SZKOŁA NA KLINACH

„PROGNOZY SĄ OPTYMISTYCZNE”

Pomimo zaistniałych w bieżącym roku trudności związanych z pandemią koronawirusa, prace przy realizacji budowy nowej szkoły na Klinach trwają nieprzerwanie – informuje Biuro Prasowe Miasta Kraków.

W 2019 roku ruszyła budowa jednej z najbardziej oczekiwanych i najkosztowniejsza inwestycji osiedla Kliny. Nowa szkoła podstawowa pomieści blisko 600 uczniów oraz zapewni komfortowe warunki do nauki dla 24 oddziałów klasowych. Zgodnie z opracowaną dokumentacją projektową, obejmującą realizację trzech kondygnacji naziemnych oraz jednej podziemnej, całkowita powierzchnia w powstającym obiekcie wynosić będzie 6 996 m².

Do tej pory wykonano konstrukcję budynku sali gimnastycznej, a w ostatnim tygodniu maja ukończone zostało jej zadaszenie. Obecnie trwa finalizowanie robót związanych z wzniesieniem konstrukcji budynku szkoły. Równolegle trwają również prace związane z wykonaniem elewacji sali gimnastycznej oraz montażem przeszkleń z profili szklanych. Na obiekcie rozpoczęły się już prace murarskie w zakresie wznoszenia ścian działowych oraz wykonywana jest instalacja elektryczna.

Wkrótce rozpoczną się montaż słupek i stolarki okiennodrzwiowej oraz prace w zakresie instalacji sanitarnych. Po wykonaniu konstrukcji budynku szkoły, rozpoczną się prace nad stropodachem. Następnie pozostaną już tylko prace instalacyjne i wykończeniowe oraz realizacja infrastruktury związanej z zagospodarowaniem terenu – w tym drogi, parkingów i boiska. W sprawę budowy podstawówki na Klinach od

początku zaangażowany jest Pan Maciej Nazimek - Przewodniczący Rady Dzielnicy X.

Tempo prac jest rewelacyjne, budynek rośnie w oczach. 3 lata temu na Klinach otwarte zostało Samorządowe Przedszkole nr 41, a wkrótce dzieci z naszego osiedla będą się uczyć w nowej i pięknej szkole. To nie koniec wielkich inwestycji na Klinach - już za ok. 2 lata zakończona zostanie rewitalizacja Fortu 52 na siedzibę Klubu Kultury Kliny. Nasze osiedle stale się rozwija, dużo dobrego się u nas dzieje. Bardzo się cieszę, że współpraca z władzami miasta jest owocna i przynosi wspaniałe efekty! - podsumowuje radny Nazimek.

Dobra wiadomość dla mieszkańców jest taka, że początkowo ustalony termin zakończenia inwestycji uległ zmianie. Planowo nowa szkoła miała zostać oddana do użytku 15 października 2021 r. Niemniej jednak prace postępują tak sprawnie, że jak informuje Biuro Prasowe Miasta Kraków, szkoła prawdopodobnie zostanie otwarta 1 września 2021 r.

Wystąpienie pandemii i w efekcie gwałtowne pogorszenie się sytuacji na rynku budowlanym jest stanem wyjątkowym, który jeszcze nie miał miejsca. Niemniej jednak, na podstawie bieżącej oceny stanu realizacji inwestycji, prognozy są optymistyczne - podsumowuje Pani Małgorzata Tabaszewska z Biura Prasowego Miasta Kraków.

Wykonawcą prac jest firma Dombud z Katowic - zwycięzca przetargu na zaprojektowanie oraz zbudowanie szkoły. Zamówienie na wykonanie nowej szkoły podstawowej zostało zlecone w formule „Zaprojektuj i zbuduj”.



fot. Mateusz Żuk



źródło: Policja Kraków

BEZPIECZNE KLINY

Od 4 lat, na wniosek radnych z Klin i Jugowic, przeznaczane są fundusze z dzielnicowego budżetu na sfinansowanie dodatkowych pieszych patroli policji, celem zwiększenia bezpieczeństwa na obszarze tych osiedli.

W trosce o mieszkańców - ich mienie jak i większe poczucie komfortu życia - dostępnymi środkami, Rada Dzielnicy X postanowiła kontynuować tę inicjatywę również w tym roku. Z początkiem maja rozpoczęły się piesze patrole policji i będą one kontynuowane do połowy września.

W ramach dodatkowych służb patrolowych, policjanci podejmują czynności mające na celu przeciwdziałanie przestępczości i popełnianiu wykroczeń oraz poprawę porządku publicznego. Służby ponadnormatywne funkcjonariuszy z Komisariatu Policji VI w Krakowie pełnione były w systemie ośmiogodzinnym. Przekazana przez samorząd (w tym przypadku Radę Dzielnicy X) kwota w roku 2019 pozwoliła na skierowanie w rejon Dzielnicy X 132 dodatkowych patroli. Analizując osiągnięte przez policjantów wyniki w ramach pełnionych dodatkowych służb

w roku 2019 należy stwierdzić, iż służby te przynoszą zamierzone skutki - tłumaczy pani Anna Gromala-Wolak z zespołu prasowego policji.

Jak wynika ze statystyk, policja nie odnotowuje dynamiki wykroczeń, kradzieży czy włamań - nawet pomimo stale zwiększającej się ilości mieszkańców, zwłaszcza Klin. Funkcjonariusze we wspomnianym rejonie, w okresie od maja do września 2019 roku m.in.: przeprowadzili 180 interwencji, zatrzymali 7 sprawców przestępstw, zatrzymali 2 osoby poszukiwane, ujawnili 299 wykroczeń, nałożyli 50 grzywien w postaci mandatu karnego oraz wylegitymowali 470 osób.

W naszej ocenie każda dodatkowa służba policjantów w terenie, bezpośrednio wpływa na poprawę bezpieczeństwa i jego poczucie wśród mieszkańców dzielnicy - dodaje pani Anna.

Trzeba zdawać sobie sprawę, że policja nie zawsze jest w stanie dotrzeć wszędzie błyskawicznie. Proszę wszystkich mieszkańców, by w nagłych przypadkach zawsze interweniowali telefonicznie do naszego VI Komisariatu Policji pod numer : 12 615 29 17. Wielokrotnie w prywatnych rozmowach z mieszkańcami słyszałem słowa wdzięczności skierowane w stronę policjantów, którzy patrolują nasze osiedla. Na koniec mogą tylko życzyć czytelnikom i wszystkim mieszkańcom całej X Dzielnicy bezpiecznych i udanych wakacji - mówi radny Klin, pan Andrzej Drąg - przewodniczący Komisji Bezpieczeństwa Rady Dzielnicy X.

ROZPOCZYNA SIĘ OSTATNI ETAP REWITALIZACJI FORTU NR 52 NA KLINACH



fot. Mateusz Żuk

SŁOWO „REWITALIZACJA” W DOSŁOWNYM ZNACZENIU OZNACZA „OŻYWIENIE, PRZYWRÓCENIE DO ŻYCIA”. TAK TEŻ BĘDZIE Z FORTEM NR 52 – WEDŁUG PLANÓW, JUŻ W 2022 ROKU MIEJSCE TO ZNOWU ZACZNIE TĘTNIĆ ŻYCIEM.

Prace rozpoczęte kilka lat temu z inicjatywy Rady Dzielnicy X, wchodzą w ostatni etap. W dziewiętnastowiecznym forcie przy ulicy Fortecznej na Klinach, już za dwa lata, swoją siedzibę będzie mieć Centrum Kultury Podgórze - Klub Kliny oraz Biblioteka Polskiej Piosenki. Jak informuje Zarząd Budynków Komunalnych w Krakowie, 15 maja 2020 roku zakończył się III etap prac, podczas którego wykonano m.in.:

- podbudowę drogi dojazdowej oraz placu broni wraz z instalacjami podziemnymi;
- rekonstrukcję muru przeszkodowego na placu broni, który stanowi jednocześnie jedną ze ścian wybudowanej sali wielofunkcyjnej;
- konstrukcję i dach sali wielofunkcyjnej dobudowanej za budynkiem koszar;
- wstawiono okna w budynku koszar, w tym jedno oryginalne okno poddane konserwacji, wykonane z zachowanych elementów pierwotnej stolarki;
- wstawiono repliki okiennic pancernych oraz bram wejściowych i krat zabezpieczających wejścia do kaponier1;
- naprawę elewacji schronów pogotowia, poprzecznic oraz wejść do części kaponier;
- rekonstrukcję wału artylerii wraz z drogą wałową;
- zasiew trawy na wale artylerii i prawej rampie.

W latach 2013 - 2016 zrealizowane zostały najpilniejsze prace zabezpieczające tj. nowy żelbetonowy stropodach nad sklepieniami koszar w miejscu spalonego dachu oraz izolacja sklepień nad pomieszczeniami bocznymi prochowni, magazynów żywnościowych i częściowo potern z przywróceniem ziemnych pochylni. Nowo powstały taras będzie mógł być przeznaczony na organizację różnego rodzaju imprez kulturalnych. W 2016 roku poddano konserwacji kaponierę zapola z odkopanymi bocznymi rowami diamentowymi. Od 2017 roku trwają w forcie prace rewitalizacyjne i adaptacyjne z przeznaczeniem obiektu na cele kulturalne. Projekt przewiduje pomieszczenie funkcji użytkowych w budynku koszar i funkcji edukacyjno-ekspozycyjnej na fortyfikacjach ziemnych, w poternach i kaponierach – tłumaczy ZBK.

Obecnie przygotowane zostało postępowanie przetargowe do IV etapu rewitalizacji Fortu Nr 52 na Klinach, które przewiduje wykonanie:

- robót wewnętrznych wykończeniowych;
- remont konserwatorski elewacji;
- odbudowę pozostałych masywów ziemnych;
- nawierzchni drogowej wraz z miejscami parkingowymi;
- budowy stacji trafo2;
- zagospodarowania terenu w małą architekturę wraz z wyposażeniem ścieżki edukacyjno-muzealnej.

W chwili obecnej postęp prac zależy od powodzenia wyboru wykonawcy ostatniego etapu prac. Przetarg został rozpisany przez ZBK, a otwarcie ofert nastąpi 26 czerwca. Założony termin zakończenia prac i przekazania do użytkowania, to 15 miesięcy od podpisania umowy. Zgodnie z moją maksymą iż „nie należy chwalić dnia przed zakończeniem” podsumowanie mojej prawie 10-cio letniej batalii zostawiam sobie na czas bliski zakończeniu. Na dzień dzisiejszy sytuacja jest bardzo dobra. Najgorsze i najtrudniejsze prace mimo wielu problemów - natury technicznej, ideowej jak i konserwatorskiej - zostały rozwiązane. Pozostaje teraz tylko trzymać kciuki za szybkie i skuteczne zamknięcie procedury przetargowej, której finałem jest podpisanie umowy i rozpoczęcie prac ostatniego etapu – **podsumowuje radny pan Tadeusz Murzyn – przewodniczący Komisji ds. Obiektów Zabytkowych Rady Dzielnicy X.**



WIZUALIZACJA FORTU NR 52 NA KLINACH. ŹRÓDŁO: ZBK



fot. Mateusz Żuk

Warto zaznaczyć, że rewitalizacja obiektu jest jednym z największych tego typu przedsięwzięć w Polsce. Prace w formie finansowane są z trzech źródeł. Zawarty w Wieloletnim Planie Inwestycyjnym Krakowa koszt całego zadania wynosi ponad 21 mln zł. Kwotę 3,5 mln stanowi dotacja przyznana przez Społeczny Komitet Odnowy Zabytków Krakowa, 8 mln to dotacja z Funduszy Europejskich w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego, pozostała zaś część finansowana jest z Budżetu Miasta Krakowa.

SIĘGAJĄC ŹRÓDEŁ

KARTKA Z DZIELNICOWEGO PAMIĘTNIKA



Drodzy Czytelnicy!

Przedstawiamy Państwu kolejny odcinek z cyklu „Sięgając źródeł - Kartka z dzielnicowego pamiętnika”.

Zapraszam wszystkich Czytelników do stworzenia wspólnego dzielnicowego pamiętnika! Propozycje tematów, opinie i sugestie można przesyłać na adres: julia.wrzesniak@op.pl

W GOŚCIACH U STANISŁAWA LEMA

Wybitny polski pisarz, filozof, krytyk i futurolog, który z końcem lat 50. pod namową swojej żony przeniósł się na nowo powstałe wówczas osiedle przy ulicy Narwik na Klinach. Zapraszam Państwa na wirtualny spacer po domu Stanisława Lema.

Dom, w którym rodzice zamieszkali pod koniec lat pięćdziesiątych, był szczytem osiągnięć gomułkowskiego budownictwa jednorodzinnego. Wyposażono go w piwnicę i kiedy akurat nie było w niej wody, znajdowało się tam kilka przydatnych pomieszczeń. Miejsce pod schodami świetnie nadawało się do trzymania ziemniaków(...) Najważniejszym piwnicznym pomieszczeniem oprócz kotłowni był oczywiście garaż, w którym stały kolejno wszystkie samochody, od P70 w latach sześćdziesiątych począwszy, a na wielkim, pięciometrowym żółtym mercedesie w latach osiemdziesiątych skończywszy – wspomina w swojej książce „Awantury na tle powszechnego ciężenia” Tomasz Lem, syn Stanisława Lema.

W wielu wywiadach pisarz opowiadał o swojej słabości do samochodów. W różnorodnych źródłach można znaleźć zapiski, z których wynika, że Lem był jednym z pierwszych mieszkańców Klin, który posiadał auto – słynnego P70.



Najważniejszym pomieszczeniem w domu Państwa Lemów była kuchnia. To właśnie tam, jak wspominają bliscy pisarza, było serce i duch całej rodziny. Na jednej ze ścian wisił mały guzik, którego naciśnięcie uruchamiało dzwonek, znajdujący się w gabinecie Stanisława. Był to sygnał, którym domownicy informowali go, że czas zrobić przerwę na obiad lub kolację.

Odciągnięcie pisarza od pokrytego zielonym sukniem, drewnianego biurka, na którym stały miniaturowy model samochodu Jamesa Bonda, było nie lada wyzwaniem. *Gabinet ojca miał w sobie*

coś magicznego. Wszystkie ściany zastawione były regałami uginającymi się pod ciężarem książek. Naprzeciw drzwi i zarazem w nogach łóżka również stał regał – w poprzek, ponieważ inaczej się nie mieścił – pisze Tomasz Lem. W centralnym miejscu gabinetu znajdowała się maszyna do pisania, która uruchamiana była każdego dnia około godziny 4 nad ranem. Ku zaskoczeniu, Stanisław Lem nie zostawił po sobie żadnych nieudanych i nietrafionych fragmentów swojej twórczości. Bowiem, jak wspomina jego syn, wszystkie zapiski, które sprowadzały pisarza w ślepy zaułek, spalane były na tyłach ogrodu przez jego ukochaną żonę - Barbarę Leśniak.



Mizantropijne skłonności ojca sprawiły, że grono najbliższych przyjaciół było wąskie – ojciec stawiał na jakość – tłumaczy T.Lem w książce. Niemniej jednak, w domu na Klinach, Stanisław Lem gościł wybitne osobowości polskiej kultury, literatury i sztuki. Jego częstymi gośćmi byli m.in: Sławomir Mrożek, Jan Józef Szczepański, a także sam Czesław Miłosz.

Z początkiem lat 80., przy tej samej ulicy, pisarz wybudował swój własny dom, gdzie mieszkał aż do śmierci.

Mimo że 26 marca 2020 roku minęło 14 lat od kiedy nie ma wśród nas tego wybitnego pisarza i naszego sąsiada, to dom przy ul. Narwik stoi do dnia dzisiejszego. To właśnie tutaj, na naszych Klinach, powstały najśłynniejsze utwory Stanisława Lema, które już na stałe wpięły się w kanon książek o tematyce science fiction.



*Tekst powstał na podstawie wspomnień Tomasza Lema, zawartych w jego książce „Awantury na tle powszechnego ciężenia”.